

**Совет Безопасности**

Distr.: General
2 January 2013
Russian
Original: French

**Письмо Генерального секретаря от 27 декабря 2012 года
на имя Председателя Совета Безопасности**

Имею честь сослаться на пункт 3 резолюции 1876 (2009) Совета Безопасности относительно создания Объединенного отделения Организации Объединенных Наций по миростроительству в Гвинее-Бисау (ЮНИОГБИС), мандат которого был продлен резолюцией 2030 (2011) Совета до 28 февраля 2013 года.

По проведению обычных консультаций хотел бы сообщить Вам о своем намерении назначить г-на Жозе Рамуша-Орту (Тимор-Лешти) моим Специальным представителем в Гвинее-Бисау и руководителем ЮНИОГБИС начиная с 1 января 2013 года. Он сменит в этом качестве г-на Джозефа Мутабобу, который являлся моим представителем в Гвинее-Бисау и руководителем Отделения Организации Объединенных Наций по поддержке миростроительства в Гвинее-Бисау в период с 7 февраля по 31 декабря 2009 года и моим Специальным представителем в Гвинее-Бисау и руководителем ЮНИОГБИС с 1 января 2010 года по 31 декабря 2012 года. Пользуясь случаем, хотел бы поблагодарить г-на Мутабобу за самоотверженность, проявленную им при исполнении своих обязанностей в Гвинее-Бисау и в ЮНИОГБИС.

Был бы признателен за доведение настоящего письма до сведения членов Совета Безопасности.

(Подпись) **Пан Ги Мун**

